

*Кравец И.В.,
Студент магистратуры,
1 курс, факультет «Библиотечно-информационная деятельность»
Санкт-Петербургский государственный институт культуры
Россия, г. Санкт-Петербург*

ИЗДАНИЯ О ТИБЕТСКОЙ РЕЛИГИИ БОН В РОССИЙСКОЙ НАЦИОНАЛЬНОЙ БИБЛИОТЕКЕ

***Аннотация:** В статье рассматривается процесс распространения буддизма в Тибете. Особое внимание уделяется традиционной на территории Тибета добуддийской религии бон. Представлен обзор изданий в фонде Российской национальной библиотеки, посвященных религии бон. Продемонстрированы возможности поиска в электронном каталоге РНБ.*

***Ключевые слова:** Тибетский буддизм, Бон, Российская национальная библиотека, Издания о религии бон, Электронный каталог РНБ.*

***Annotation:** The article discusses the process of the spread of Buddhism in Tibet. Particular attention is paid to the traditional Tibetan pre-Buddhism religion bon. A review of publications in the collection of the Russian national library on the bon religion is presented, Demonstrated search capabilities in the RNL electronic catalogue,*

***Keywords:** Tibetan Buddhism, Bon, Russian national library, Bon religion publications, Electronic catalogue RNL.*

Религию бон можно определить как комплекс верований шаманского толка, господствующих на территории Тибета до признания буддийского вероучения [23, с. 125].

Интерес к изучению процесса распространения буддизма на территории Тибета и синкретизации буддизма и религии бон поддерживают отечественные

и зарубежные исследователи. Можно отметить труды ученых-востоковедов Б. И. Кузнецова, Л. В. Перельструз и Д. Туччи. [10].

Существуют различные версии относительно истории возникновения религии бон в Тибете, что обусловлено отсутствием необходимых для исследования материалов. Следует выделить основные подходы к данному вопросу. По мнению итальянского тибетолога Джузеппе Туччи, бон – местное верование, основанное в Тибете и сохранившееся до настоящего времени [19]. Д. Туччи в своей теории опирается непосредственно на тибетские письменные источники [10].

Согласно утверждению отечественного востоковеда Б. И. Кузнецова, религия бон проникла в Центральную Азию из Древней Персии. К такому выводу Б. И. Кузнецов пришел исходя из результатов анализа письменных источников, обнаруженных ученым на территории современного Ирана [5].

По мнению ученой Л.В. Перельструз, распространение религии бон началось в северо-западной части древнего Тибета в Шаншунге. Со временем верование бон приобрело статус государственной религии в Тибете [15]. Л.В. Перельструз определяет религию бон как вероучение, включающее народные культы, шаманские верования с элементами древнеиранской религии. Происхождение названия религии бон взаимосвязано с понятием «юн-друн-ги-бон», что в переводе означает «повторять магические заклинания». Согласно теории Л.В. Перельструз, верование бон стало господствующим в эпоху первого правителя Тибета Някхри в I в. до н. э. Верховным божеством для почитателей религии бон является Небесный Наставник, а само верование представляет собой культ многочисленных богов, духов и нагов, обитающих в невидимых мирах [15, с. 35-43].

Проблема взаимоотношения тибетского буддизма с религией бон рассматривается в трудах В. Я. Яровиковой [23], А. А. Шпака [22], И.С. Урбанаевой [20], Н.Л. Жуковской [1] и других исследователей.

В частности, А.А. Шпак сообщает о взаимосвязи и взаимовлиянии религии бон и буддизма. Автор отмечает, что в процессе распространения и становления

буддизма на территории Тибета с середины VII-XI вв. н. э., обе религиозные системы оказали значительное влияние друг на друга в ходе заимствования культурных традиций. По мнению автора, влияние религии бон на буддизм привело к синкретизации двух вероучений, что послужило причиной становления особой формы тибетского буддизма [22].

Основателями буддизма в Тибете считаются тибетский царь Трисонг Дэцен из династии «Дхарма-императоров», супруга царя йогиня Йеше Цогьял и мастер медитации Падмасамбхава, прибывший по просьбе царя из Индии для того, чтобы впоследствии стать учителем и спутником жизни царицы. После того, как Падмасамбхава ушел в паринирвану, Йеше Цогьял стала руководителем буддийской общины [9]. Данное событие, произошедшее в середине VIII в. можно обозначить как ключевое с точки зрения утверждения буддийского учения в Тибете.

Согласно мнению В. А. Яровиковой, борьба с буддизмом в Тибете в VII в. послужила причиной формирования верования бон как религиозной системы. Автор рассматривает школы бон-по как центры, предназначенные для усиления роли религии бон в Тибете. В школах бон-по распространялось учение о различных сферах мира - небесной, земной и подземной, населенных многочисленными духами, от воли которых зависят судьбы людей [23]. В. А. Яровикова полагает, что буддизм в Тибете заимствовал часть местных богов, а также элементы некоторых обрядов религии бон [23, с. 127].

Данная точка зрения совпадает с теорией Н. Л. Жуковской, выделяющей принципы ламаистской обрядности, построенных по аналогии с местными добуддийскими тибетскими обрядами: призвание божества, угощение, задабривание или запугивание и заклинание [1].

Подробное исследование причин признания Тибета «центральной страной» буддийского вероучения проведено доктором философских наук, главным научным сотрудником Института монголоведения, буддологии, тибетологии Сибирского отделения Российской академии наук И. С. Урбанаевой. Ирина Сафроновна придерживается гипотезы, что принятие

буддизма исторически обусловлено необходимостью к интеграции населения Тибета и укреплению в жителях страны нравственных основ. Решающую роль в процессе становления буддизма на территории Тибета сыграли местные цари, взаимодействующие с индийскими буддистами. По этой причине в Тибете укрепился индийский, а не китайский буддизм [20].

Итак, религия бон представляет собой комплекс верований шаманского толка, преобладающих в добуддийском Тибете. Различные теории о происхождении религии бон позволяют рассматривать данное верование как религию, возникшую непосредственно в Тибете, либо пришедшую из Древней Персии. Религию бон можно охарактеризовать как вероучение, включающее народные культы, шаманские верования с элементами древнеиранской религии. Проникновение и признание на территории Тибета буддизма оказало влияние на культурные традиции и ритуалы религии бон.

В ходе поиска литературы о религии бон выявлено, что в ряде работ данная тематика рассматривается в контексте изучения истории и культуры Тибета, Древнего Ирана, а также в рамках исследования духовных основ тибетского буддизма.

В фонде Российской национальной библиотеки (далее РНБ) содержится литература, в которой освещается история возникновения и процессы смещения роли верования бон как основополагающей религиозной системы в Тибете. Можно отметить монографии Н. Л. Жуковской [1], Б. И. Кузнецова [3], С. Л. Кузьмина [6], Е. И. Кычанова [7; 8], Л. В. Перельструз [15] и Д. Туччи [19].

В результате поиска изданий на русском языке, посвященных религии бон в электронном каталоге РНБ по ключевому слову «бон» выявлено 462 документа различных типов, большинство из которых не соответствует теме исследования. Для получения релевантной информации по данному запросу целесообразно вести поиск документов по предметной рубрике в расширенной версии электронного каталога РНБ. В результате поиска выявлено 11 документов. Для уточнения эффективности полученных результатов можно обратиться к настройкам поиска и просмотреть выведенные предметные рубрики. Используя

необходимые фильтры, следует остановить выбор на предметной рубрике «Бон, религия» соответствующей тематике исследования. В результате применения инструментов поиска в электронном каталоге РНБ выявлено 6 документов о религии бон на русском языке.

Преимущества данной методики поиска заключаются в том, что сокращается время, затраченное на просмотр заголовков и описаний документов в электронном каталоге. Исследователь получает релевантную запросу информацию, с которой можно работать в дальнейшем.

Остановимся на изданиях о религии бон, выявленных в ходе выборки по предметной рубрике «Бон, религия» в электронном каталоге РНБ.

Рассмотрим труды отечественных и зарубежных авторов, посвященных религии бон. Б. И. Кузнецов является автором книг «Древний Иран и Тибет: История религии бон» 1998 г. [4] и «Бон и маздаизм» 2001 г. [3].

Автором двух других произведений об истории Тибета и добуддийской религии бон является профессор тибетского и монгольского языка и литературы Института востоковедения Неаполитанского университета Норбу Намкай [11; 12].

В РНБ представлена книга тибетского ламы и писателя Тендзина Вангьяла «Тибетская йога тела, речи и ума» 2014 г., изданная в переводе В. Девяткиной [18].

Авторы Шардза Таши Гьялцен и Лопон Тензин Намдак выпустили книгу «Капли сердца дхармакайи: практика дзогчен традиции бон», опубликованную в России в 2012 г. в переводе с английского языка Т. Данилевич [21].

Можно отметить отечественные издательства, выпускающие в свет литературу о религии бон: «Евразия», «Ганга», «Либрис» и «София».

В частности, московское издательство «Ганга» специализируется на выпуске литературы по восточной философии и ее прикладным аспектам: йога, тантра, фэншуй, васту и пр. [2]. Книга Шардза Таши Гьялцена «Капли сердца дхармакайи: практика дзогчен традиции бон» [21] входит в серию «Самадхи», организованную издательством для публикации на русском языке наиболее

значимых трудов по медитации, философии и этике индо-тибетского буддизма [17].

Издательство «София», существующее с 1991 г., выпускает в свет книги, направленные на духовное, психическое и физическое саморазвитие личности [13]. При поддержке издательства «София» в свет вышла книга Тендзина Вангьяла «Тибетская йога тела, речи и ума» [18].

Петербургское издательство «Евразия» было основано в 1996 г. Сотрудники издательства заинтересованы в публикации литературы, в которой освещены вопросы истории взаимовлияний и столкновений различных культур [14]. В качестве примера можно отметить серию книг издательства «Magicum», посвященную религиозному опыту разных стран. Данная серия включает монографию Б. И. Кузнецова «Бон и маздаизм» [3], представленную в фонде РНБ [16].

Таким образом, можно сделать вывод, что процесс поиска по предметной рубрике в электронном каталоге РНБ значительно упрощает нахождение релевантной запросу «бон» информации, однако в случае необходимости выявления источников, в которых религия бон не является основным аспектом рассмотрения, следует обращаться к литературе по истории и культуре Тибета и Древнего Ирана.

Библиографический список:

1. Жуковская Н.Л. Ламаизм и ранние формы религии / Н. Л. Жуковская. – Москва: Наука, 1977. – 199 с.
2. Издательство «Ганга»: [Электронный ресурс] // LiveLibe. – Режим доступа: <https://www.livelib.ru/publisher/3360-ganga>. – (дата обращения: 16.02.2020).
3. Кузнецов Б. И. Бон и маздаизм / Б. И. Кузнецов; [Предисл. А. Н. Зелинского, В. М. Монтлевича]. – Санкт-Петербург. : Евразия, 2001. – 223 с.: портр. - (Magicum).
4. Кузнецов Б. И. Древний Иран и Тибет: История религии бон / Б. И. Кузнецов. – Санкт-Петербург: Евразия, 1998. – 351 с.: ил.: карт.

5. Кузнецов Б. И. Тибетика: Сб. ст / Б. И. Кузнецов. – Санкт-Петербург. : Евразия, 2003. – 333 с.: ил. - (Magicum).
6. Кузьмин С.Л. Скрытый Тибет. История независимости и оккупации / С. Л. Кузьмин. – Санкт-Петербург: Нартанг: Издание А. Терентьева, 2010. – 543 с.
7. Кычанов Е.И. История Тибета с древнейших времен до наших дней / Е. И. Кычанов, Б. Н. Мельниченко. – Москва: Восточная литература, 2005. – 351 с.
8. Кычанов Е. И. Люди и боги Страны снегов: Очерк истории Тибета и его культуры / Е.И. Кычанов, Л.С. Савицкий. - Москва: Наука, 1975. – 304 с.: ил. - (Культура народов Востока).
9. Леонтьева Е. Путеводитель по буддизму: иллюстрированная энциклопедия / Елена Леонтьева // Москва: Изд-во «Э», 2019. – 256 с.: ил. – (Алмазный путь).
10. Милованова Е. Н. К вопросу о формировании и развитии религии бон в Тибете на начальном этапе (VI-VII вв.): / Е.Н. Милованова // Актуальные проблемы развития социально-политического и религиозного пространства России. – Барнаул, 2007. – С. 120-124.
11. Намкай Норбу Драгоценное Зеркало древней истории Шанг-Шунга и Тибета / Намкай Норбу; [пер. с тибет.: В. Батаров]. - Москва: Ганга Шечен, 2008. – 311 с.
12. Намкай Норбу Друнг, Дэу и Бон: Традиции преданий, язык символов и бон в древнем Тибете / Намкай Норбу; [Пер. с англ. Ф. Маликова и др. Прим.: А Клементе]. - Москва: Либрис, 1998. – 362 с. : ил.
13. Об издательстве: [Электронный ресурс] // София. - Режим доступа: <https://sophia.ru/about>. – (дата обращения: 16.02.2020).
14. Об издательстве «Евразия»: [Электронный ресурс] // Издательство «Евразия». Страничка редактора. – Режим доступа: <http://evrasiabooks.narod.ru/Editor.htm>. – (дата обращения: 16.02.2020).
15. Перельструз Л. В. Религии мира. Буддизм / [Перельструз Л. В.]. - Москва: Мир книги, 2006. – 191 с.: цв. ил. - (Религии мира).

16. Серия книг «Magicum» - 18 книг: [Электронный ресурс] // LiveLibe. – Режим доступа: <https://www.livelib.ru/pubseries/22007-magicum>. – (дата обращения: 16.02.2020).
17. Серия Самадхи: [Электронный ресурс] // Издательство «Ганга». – Режим доступа: <http://www.ganga.ru/series/samadhi>. – (дата обращения: 16.02.2020).
18. Тензин Вангьял Тибетская йога тела, речи и ума = Tibetan yogas of body, speech, and mind / Тендзин Вангьял Ринпоче ; [пер. с англ. В. Девяткиной]. - Москва: София, 2014. – 287 с.: ил.: портр.
19. Туччи Д. Религии Тибета / Джузеппе Туччи; [пер. с итал. Альбедиль О. В.]. - Санкт-Петербург: Евразия, 2005. – 415 с.: ил. - (Magicum).
20. Урбанаева И.С. Как и почему Тибет стал «центральной страной» буддизма / И. С. Урбанаева // Гуманитарный вектор. – 2013. - № 4 (36). – С. 212-223.
21. Шардза Таши Гьялцен Капли сердца дхармакайи: практика дзогчен традиции бон / Шардза Таши Гьялцен, Лопон Тензин Намдак; пер. и коммент. Лопона Тензина Намдака, введ. П. Квэрна, ред. Р. Дикси; [пер. с англ. Т. Данилевич]. - Москва: Ганга, 2012. – 222 с.: ил. - (Серия "Самадхи").
22. Шпак А.А. Синкретизм буддизма и традиционных верований Тибета / А.А. Шпак // Вопросы истории, археологии, политических наук и регионоведения: Материалы XIV Всеросс. науч. конф. студентов, магистрантов, аспирантов и молодых ученых (Томск, 25-27 апр. 2018 г.). – Томск, 2019. – С. 159-163.
23. Яровикова В.А. Проблема взаимоотношений тибетского буддизма с религией бон / В.А. Яровикова // Актуальные проблемы развития социально-политического и религиозного пространства России. – Барнаул, 2007. – С. 124-129.